



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Regional Manager/Real Property
Contracting/PWGSC
Ontario Region, Tendering Office
12th Floor, 4900 Yonge Street
Toronto, Ontario
M2N 6A6
Ontario

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Departmental Individual Standing Offer (DISO)

Offre à commandes individuelle du département(OCID)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Regional Manager/Real Property Contracting/PWGSC
Ontario Region, Tendering Office
12th Floor, 4900 Yonge Street
Toronto, Ontario
M2N 6A6
Ontario

Title - Sujet DOC Services Architecturaux		
Solicitation No. - N° de l'invitation EQ754-161519/A		Date 2016-01-14
Client Reference No. - N° de référence du client 20161519		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier PWL-5-38165 (027)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWL-027-2095		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-12-21
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-02-16		Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Jackson, Dahlia		Buyer Id - Id de l'acheteur pwl027
Telephone No. - N° de téléphone (416) 512-5918 ()	FAX No. - N° de FAX (416) 512-5862	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Region d'Ontario		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Modification 003

La présente modification vise à répondre aux demandes de clarification.

Réponses aux demandes de clarification

- Q1. Travaux publics et Services gouvernementaux Canada a précisé dans la modification 001 que chaque projet indiqué par proposant doit avoir été complété et être prêt pour son utilisation prévue.

Nous remarquons également que certains services supplémentaires font référence à des services qui, manifestement, ne relèvent pas de la construction complétée, notamment des études de faisabilité et de la programmation fonctionnelle.

En conséquence, serait-il considéré comme approprié que l'un des cinq projets indiqués par proposant soit un rapport d'étude ou un mandat au chapitre de la programmation.

- R1. Oui, nous accepterons que l'un des cinq projets indiqués par proposant soit une étude de faisabilité ou un programme fonctionnel **complété**.

Toutes les autres modalités de la demande de soumissions demeurent inchangées.